



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**



13129/04 (Presse 286)

(OR. en)

PRESSEMEDDELELSE

2611. samling i Rådet

Landbrug og fiskeri

Luxembourg, den 18. oktober 2004

Formand

Cees VEERMAN

Nederlandenes minister for landbrug, naturspørgsmål og fødevarekvalitet

P R E S S E

Rue de la Loi 175 B – 1048 BRUXELLES Tlf.: +32 (0)2 285 9589 / 6319 Fax: +32 (0)2 285 8026
press.office@consilium.eu.int <http://ue.eu.int/Newsroom>

13129/04 (Presse 286)

1

DA

Vigtigste resultater af Rådets samling

*På landbrugsområdet havde Rådet en omfattende orienterende drøftelse af, hvilke retningslinjer der skal udstikkes for **frugt- og grøntsagssektoren**.*

*Kommissær FISCHLER, gav i forbindelse med sin sidste mødedeltagelse en omfattende redegørelse for de seneste **internationale handelsforhandlinger**.*

*På fiskeriområdet havde Rådet en offentlig forhandling om det fremtidige **EF-fiskerikontrol-agentur**.*

INDHOLD¹

DELTAGERE	5
------------------------	----------

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT

LANDBRUG	7
– Frugt og grøntsager	7
– EU-aktionsplan for økologiske fødevarer og økologisk landbrug - Rådets konklusioner*	9
– Internationale handelsforhandlinger	12
FISKERI	13
– EF-fiskerikontrolagentur	13
– Bilateral aftale mellem EF og Norge	14
– Genopretningsplaner: Jomfruummer, sydlig kulmule og tunge	15
EVENTUELT	16
– Lov om bioterrorisme	16
– Skolemælk	16
– Gennemførelsen af reformen af den fælles landbrugspolitik	17
– Kornoverskud	17
– Kornoverskud II	18

¹

- Når Rådet formelt har vedtaget erklæringer, konklusioner eller resolutioner, angives dette i overskriften for det pågældende punkt, og teksten er sat i anførselstegn.
- Dokumenter med en dokumentreference er tilgængelige på Rådets internetsted <http://ue.eu.int>.
- Asterisk ved en afgørelse betyder, at der er fremsat offentligt tilgængelige erklæringer til optagelse i Rådets mødeprotokol; disse erklæringer findes ligeledes på Rådets internetsted eller kan fås ved henvendelse til Pressetjenesten.

– Skader forvoldt af ugunstige vejrforhold	18
– Sameksistens med gmo-afgrøder	19
– BSE	19
– Rabies	20
– Den internationale traktat om plantegenetiske ressourcer	20
– Bluetongue	20
– Oliepriser	21
– Fiskeriaftalen mellem EU og Angola	21
– Tilrettelæggelse af det fremtidige arbejde	22

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT

EKSTERNE FORBINDELSER

– Associeringsaftalen med Bulgarien - Offentlig støtte i stålsektoren	23
---	----

DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK

– Krisestyringsoperationer - Aftaler med Island, Norge og Rumænien*	23
– EU's retsstatsmission i Georgien - Aftale om status	23

DELTAGERE

Medlemsstaternes regeringer og Europa-Kommissionen var repræsenteret således:

Belgien:

Sabine LARUELLE

Yves LETERME

Minister for selvstændige erhverv og små og mellemstore virksomheder samt landbrug
Ministerpræsident for den flamske regering og flamsk minister for institutionel reform, landbrug, havfiskeri og landdistriktspolitik

Den Tjekkiske Republik:

Jaroslav PALAS

Landbrugsminister

Danmark:

Hans Christian SCHMIDT

Fødevareminister

Tyskland:

Renate KÜNST

Forbundsminister for forbrugerbeskyttelse, fødevarer og landbrug

Estland:

Ester TUIKSOO

Landbrugsminister

Grækenland:

Evangelos BASIAKOS

Minister for udvikling af landdistrikterne og fødevarer

Spanien:

Elena ESPINOSA MANGANA

Minister for landbrug, fiskeri og fødevarer

Frankrig:

Hervé GAYMARD

Minister for landbrug, fødevarer, fiskeri og land-distrikts spørgsmål

Irland:

Mary COUGHLAN

Pat the COPE GALLAGHER

Minister for landbrug og fødevarer
Viceminister, Miljøministeriet og Ministeriet for Kultur- og Naturarv samt Lokalstyre

Italien:

Giovanni ALEMANNO

Landbrugs- og skovbrugsminister

Cypern:

Efthymios EFTHYMIU

Minister for landbrug, naturressourcer og miljø

Lettland:

Mārtiņš ROZE

Landbrugsminister

Litauen:

Dalia MINIATAITĖ

Viceminister for landbrug

Luxembourg:

Fernand BODEN

Minister for landbrug, vinavl og udvikling af landdistrikterne, minister for selvstændige erhverv, små og mellemstore virksomheder, turisme og boligspørgsmål

Ungarn:

Imre NÉMETH

Landbrugsminister og minister for regionaludvikling

Malta:

Francis AGIUS

Statssekretær for landbrug og fiskeri, Miljøministeriet og Ministeriet for Landdistrikts spørgsmål

Nederlandene:

Cornelis Pieter VEERMAN

Minister for Landbrug, Naturspørgsmål og Fødevarekvalitet

Østrig:

Josef PRÖLL

Forbundsminister for landbrug og skovbrug samt miljø og vandforvaltning

Polen:

Józef Jerzy PILARCZYK

Statssekretær, ministeriet for landbrug og udvikling af landdistrikter

Portugal:

Carlos COSTA NEVES

Minister for landbrug, fiskeri og skovbrug

Slovenien:

Marija MARKEŠ

Statssekretær for landbrug

Slovakiet:

Zsolt SIMON

Landbrugsminister

Finland:

Juha KORKEAOJA

Minister for landbrug og skovbrug

Sverige:

Ann-Christin NYKVIST

Landbrugsminister

Det Forenede Kongerige:

Margaret BECKETT

Ben BRADSHAW

Minister for miljø, fødevarer og landdistriktspørgsmål
Statssekretær, Ministeriet for Miljø, Fødevarer og Landdistriktspørgsmål

Kommissionen:

Franz FISCHLER

David BYRNE

Medlem

Medlem

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT

LANDBRUG

– *Frugt og grøntsager*

Rådet havde en orienterende drøftelse, baseret på et spørgeskema fra formandskabet (13265/04), om Kommissionens rapport om forenkling af den fælles markedsordning for frugt og grøntsager.

Rådet opfordrede Specialkomitéen for Landbrug til at udarbejde de konklusioner, der skal vedtages på samlingen i Rådet (landbrug og fiskeri) i november.

Med hensyn til det første spørgsmål støttede et stort flertal af delegationer de gældende principper og mål for 1996-reformen af den fælles markedsordning for både friske og forarbejdede produkter. Nogle delegationer gik ind for en mere markedsorienteret holdning til den fælles markedsordning samt gennemførelse af en afkoblet betaling i tråd med de principper, der blev fastsat med reformen af den fælles landbrugspolitik i 2003.

Med hensyn til producentorganisationernes funktion foreslog flere delegationer forbedringer i form af større fleksibilitet og subsidiaritet for medlemsstaterne. Nogle delegationer fremhævede dog, at der er risiko for samhandelsfordrejninger, hvis der gives mulighed for en sådan fleksibilitet.

Nogle delegationer foreslog, at der indføres en høstforsikringsmekanisme og en opkøbsforanstaltning som yderligere forvaltningsredskaber til imødegåelse af markedskriser. Et par delegationer var imod den eksisterende tilbagekøbsmekanisme i tilfælde af overskud, mens andre fandt det nødvendigt at bibeholde den.

Endelig erkendte alle delegationer de positive sundhedsaspekter ved frugt og grøntsager og tilskynede til øget forbrug heraf i EU. Nogle delegationer foreslog, at der indføres supplerende instrumenter i den fælles markedsordning. Andre delegationer påpegede, at fremme af frugt og grøntsager foruden i forordning (EF) nr. 2200/96 allerede tilgodeses via et program for horisontal fremme, og at noget sådant bør ske inden for rammerne af de eksisterende finansielle midler.

Kommissær FISCHLER gav en positiv af vurdering af den fælles markedsordning for frisk frugt og friske grøntsager siden reformen i 1996, men understregede behovet for at fokusere på produkternes kvalitet og forsyningssammenlægning gennem styrkelse af producentorganisationerne. Han anførte, at spørgsmålet om forarbejdet frugt og forarbejdede grøntsager skal drøftes, inden der forelægges lovgivningsforslag. Med hensyn til krisestyring foreslog han, at frugt og grøntsager inddrages i et mere omfattende og bredere projekt, der dækker flere sektorer. Endelig gik han ind for at anvende horisontale instrumenter i forbindelse med udvikling i landdistrikterne (anden søjle) med henblik på at fremme forbruget af frugt og grøntsager.

Kommissionens rapport (*11889/04 + ADD 1*) blev forelagt Rådet den 10. august 2004, navnlig for at bidrage til debatten i Rådet, Europa-Parlamentet og den berørte sektor ved at rejse strategiske spørgsmål om mulige forbedringer af grundforordningen (EF) nr. 2200/96.

– *EU-aktionsplan for økologiske fødevarer og økologisk landbrug - Rådets konklusioner**

Rådet vedtog følgende konklusioner om EU-aktionsplanen for økologiske fødevarer og økologisk landbrug (13411/04):

"Rådet for Den Europæiske Union

1. bifalder Kommissionens meddelelse af juni 2004 om en EU-aktionsplan for økologiske fødevarer og økologisk landbrug som et vigtigt skridt i retning af et samlet politisk koncept for hele den økologiske produktions-, tilvirknings-, distributions- og handelskæde,
2. tilslutter sig fuldt ud Kommissionens analyse af den aktuelle situation med hensyn til den økologiske sektors udvikling i EU,
3. støtter generelt det sæt bestående af 21 aktioner, der er foreslået. En hurtig og sammenhængende gennemførelse kan være et vigtigt bidrag til at fjerne de eksisterende hindringer for vækst og således styrke og udvide den økologiske sektor. Disse aktioner er koncentreret om følgende hovedlinjer:
 - markedet for økologiske fødevarer
 - offentlig politik og økologisk landbrug
 - standarder og kontrol;
4. anser følgende aktionsformer som særlig vigtige, hvilket bør afspejles relevant i tidsplanen for deres gennemførelse:
 - mere information til offentligheden og større bevidstgørelse af forbrugerne ved hjælp af oplysningskampagner og salgsfremmende foranstaltninger, herunder brug af EU-logoet
 - bedre indsamling og analyse af relevante statistiske oplysninger om hele den økologiske produktions-, tilvirknings-, distributions- og handelskæde samt andre oplysninger, som er relevante for sektorens konkurrenceevne
 - optimering af integrationen af økologisk landbrug i programmerne for udvikling af landdistrikter

- styrkelse af forskning i økologisk produktion, økologiske tilvirkningsmetoder og markedsføring af økologiske produkter, idet der gøres fuld brug af de muligheder, der ligger i EU's forskningsprogrammer
- definition af de grundlæggende principper for økologisk produktion, både i forbindelse med forordning (EØF) nr. 2092/91 og i internationale fora som FAO/WHO Codex Alimentarius og IFOAM
- færdiggørelse og yderligere harmonisering af standarderne for økologisk produktion, idet det også overvejes at udvide deres anvendelse til at omfatte områder, der ikke er dækket på nuværende tidspunkt
- præcisering af gmo-relaterede spørgsmål
- tilpasning af kontrolbestemmelser og forbedring af samarbejdet mellem kontrolorganer, idet der følges en risikobaseret tilgang i forbindelse med overensstemmelseskontrol for at strømline de administrative procedurer og sikre produkternes sporbarhed
- gennemførelse af foranstaltninger, der skal fremme handelen, navnlig udviklingslandenes markedsadgang, herunder forbedring af mulighederne for handel med økologiske produkter med tredjelande baseret på ligestilling af produkterne.

5. Med henblik på gennemførelse af disse prioriterede aktioner opfordrer Rådet Kommissionen og medlemsstaterne til, at de inden for deres respektive kompetencer

- øger den tætte koordination mellem EU-kampagner, som Kommissionen iværksætter, og kampagner eller andre relevante aktiviteter på nationalt eller regionalt plan, så de tilpasses specifikke krav på disse niveauer, idet mulighederne for samarbejde med relevante operatører udnyttes fuldt ud
- øger anerkendelsen af EU-logoet uden dermed at udelukke andre logoer
- øger ressourcerne til indsamling og analyse af data, samtidig med at de søger at undgå unødvendige udgifter og administrative byrder for erhvervsdrivende og offentlige myndigheder
- sikrer, at den økologiske produktion er en integreret del af den fælles landbrugspolitik, politikken til udvikling af landdistrikterne og de dertil hørende instrumenter
- lægger behørig vægt på frivillige initiativer til etablering af områder i landdistrikterne, hvor fremstilling af forædlede produkter såsom økologiske, typiske og traditionelle produkter kan fremmes

- forbedrer koordinering og samarbejde i forbindelse med forskning og formidling af forskningsresultater
 - reviderer den fællesskabslovgivning, der er relevant for økologisk produktion, på baggrund af en definition af de grundlæggende principper og således tilskynder til en harmonisering af standarder og om muligt gør reguleringen mindre detaljeret
 - udvikler en lovgivningsmæssig ramme, der skal sikre, at den frie udveksling af økologiske produkter kan fungere hensigtsmæssigt, navnlig i forbindelse med private og nationale standarder og kontrolsystemer
 - ændrer bilag III i forordning (EØF) nr. 2092/91 inden 1. juli 2005 og i den forbindelse anvender en risikobaseret tilgang med henblik på at tilpasse forordningen til de nye kontrolbestemmelser i forordning (EF) nr. 392/2004 og udvikle tværgående kontrolprocedurer inden for kontrolsystemet
 - sikrer, at de involverede sektorer orienteres om det nye system, der skal erstatte de nuværende nationale importundtagelser, i god tid før undtagelserne bortfalder.
6. Rådet opfordrer Kommissionen til at fremskynde gennemførelsen af aktionsplanen ved at træffe konkrete foranstaltninger med henblik på at sikre forenkling og sammenhæng og fremsætte forslag herom hurtigst muligt i 2005.

Medlemsstaterne holdes orienteret om fremskridtene i Den Stående Komité for Økologisk Landbrug."

– *Internationale handelsforhandlinger*

Rådet påhørte en ajourføring fra Kommissionens repræsentant om udviklingen med hensyn til WTO, Mercosur, internationale forhandlinger om ris og bananer, samt den påtænkte aftale om vin med USA. Rådet vender tilbage til nogle af disse spørgsmål igen, enten til orientering, eller når Kommissionen forelægger forslag herom.

FISKERI**– EF-fiskerikontrolagentur**

Rådet havde en orienterende drøftelse (offentlig forhandling) om forslaget til Rådets forordning om oprettelse af et EF-fiskerikontrolagentur.

Rådet finder, at Kommissionens forslag er et godt grundlag for arbejdet og opfordrer De Faste Repræsentanternes Komité til at fortsætte drøftelserne om forslaget.

Den 21. juni i 2004 (9999/04) havde Rådet en første foreløbig udveksling af synspunkter vedrørende det forslag om oprettelse af et EF-fiskerikontrolagentur, som Kommissionen forelagde den 29. april 2004. I december 2003 blev Det Europæiske Råd enigt om, at det haster med at oprette et sådantagentur, og besluttede, at agenturet skal have hjemsted i Vigo i Spanien. Ifølge forslaget skal Kommissionen vedtage sammenhængende kontrol- og inspektionsprogrammer ("MCS-programmer"), og medlemsstaterne skal samle deres nationale kontrol- og inspektionsressourcer i en pulje til fælles anvendelse, medens agenturet skal tilrettelægge den fælles anvendelse af nationale ressourcer på grundlag af en relevant fællesskabsplan.

Agenturet skal desuden varetage en række andre opgaver. Det skal bl.a. bistå medlemsstaterne med kontrol og håndhævelse, levere kontraktmæssige tjenesteydelser til dem og uddanne inspektører.

Agenturets arbejde skal fokusere på operativ koordinering af kontrol og håndhævelse. Dets budget bliver på ca. 5 mio. EUR (hovedsagelig fra Fællesskabets budget), og det får 50 medarbejdere.

Rådets arbejdsgruppe indledte i maj måned en foreløbig gennemgang kapitel for kapitel af dette forslag, inden den fortsætter med en mere indgående gennemgang af de enkelte artikler. De mest omdiskuterede spørgsmål på dette stadium vedrører medlemsstaternes og agenturets respektive beføjelser.

Der foreligger nu en feasibility-undersøgelse. Den fastlægger den optimale tilrettelæggelse af agenturets operationelle funktioner og struktur.

Da dette forslag er baseret på artikel 37, skal Europa-Parlamentet høres, men udtalelsen forventes ikke at foreligge før den 22. februar 2005. Elspeth ATTWOOLL (UK, ALDE/ADLE) er udpeget som ordfører for forslaget.

– ***Bilateral aftale mellem EF og Norge***

Rådet havde en foreløbig udveksling af synspunkter om den bilaterale aftale mellem EF og Norge, navnlig om, hvordan der skal betales for samhørighedskvoten for torsk. Kommissionen har nu dannet sig et foreløbigt indtryk af medlemsstaternes synspunkter med henblik på anden runde af forhandlingerne med Norge den 15.-19. november.

Det forudsættes, at dagens synspunkter ikke foregriber Rådets endelige holdning til gennemførelsen af denne aftale.

Tiden er dog endnu ikke inde til at træffe nogen beslutning om de emner, der har været rejst, og de må drøftes yderligere. Rådet opfordrer Coreper til at fortsætte drøftelserne om disse spørgsmål.

Med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde har flere medlemsstater fået tildelt mulighed for fiskeri efter torsk i norske farvande, den såkaldte samhørighedskvote for torsk. Norge har til gengæld i henhold til fiskeriaftalen med Grønland ret til i 2004 at fiske efter lodde og hellefisk i grønlandske farvande. Da den biologiske situation for bestandene af lodde i grønlandske farvande og af hellefisk i EF-farvande muligvis indebærer en nedgang i disse bestande i 2005, har Kommissionen foreslået en række forskellige løsninger for at tackle dette spørgsmål.

– *Genopretningsplaner: Jomfruhummer, sydlig kulmule og tunge*

Rådet havde en orienterende drøftelse på grundlag af et spørgeskema fra formandskabet vedrørende to forslag om foranstaltninger til genopretning af bestandene af sydlig kulmule og jomfruhummer i Det Cantabriske Hav og ud for den vestlige del af Den Iberiske Halvø og om genopretning af tungebestandene i den vestlige del af Den Engelske Kanal og i Biscayabugten. Rådet pålagde De Faste Repræsentanternes Komité at fortsætte arbejdet med disse forslag.

EVENTUELT**– *Lov om bioterrorisme***

Den italienske delegation gjorde Rådet og Kommissionen opmærksom på følgerne for EU's eksport af landbrugsprodukter til USA af den amerikanske lovgivning, der for nylig trådte i kraft (12941/04). Den italienske delegation anførte, at loven trådte delvis i kraft den 12. december 2003, men at kravene til eksportselskaberne, herunder at de skal registreres hos Food and Drug Administration og have en korrespondent i USA, virker indskrænkende og risikerer at ødelægge eksporten, navnlig for små og mellemstore virksomheder. Endvidere synes der ikke at være mulighed for undtagelser eller handelslettelser for produkter, hvis kvalitet er anerkendt inden for EU. Den italienske delegation ønskede en undersøgelse for at vurdere følgerne af disse nye regler for EU's eksport til USA.

Kommissær BYRNE erkendte, at USA har et legitimt behov for en lov mod bioterrorisme, men understregede proportionalitetsprincippet's betydning og bemærkede, at USA havde indvilget i en fleksibel holdning med hensyn til gennemførelsen af en overgangsperiode, som udløber i november 2004.

Kommissær FISCHLER, som anførte, at en konsekvensanalyse ikke er mulig, fordi overgangsperioden endnu ikke er udløbet, opfordrede medlemsstaterne til øget kommunikation med private virksomheder, så Kommissionen kan få at vide, hvilke problemer disse har i øjeblikket, og tage sagen op, hvis der skulle opstå uberettigede handelshindringer.

– *Skolemælk*

Den danske delegation, som støttedes af delegationerne for Det Forenede Kongerige, Estland, Polen, Litauen, Finland, Sverige, Letland og Tyskland, anmodede om revision af EU's skolemælksordning. Den danske delegation mente, at listen over mejeriprodukter, hvortil der kan ydes støtte, bør revideres, så den bedre afspejler ernæringsanbefalingerne for børn, således at der bl.a. tilskyndes til indtag af produkter med det laveste fedtindhold.

Kommissær FISCHLER erindrede delegationerne om, at dette spørgsmål allerede er blevet drøftet indgående under forhandlingerne om agenda 2000, og erklærede sig enig med den tyske delegation i, at spørgsmålet om fedtindhold skal undersøges i et bredere perspektiv, der også omfatter sukkerprodukter under hensyn til de stadig større betænkeligheder med hensyn til overvægt blandt børn og unge. Han bemærkede, at skummetmælk og yoghurt allerede er medtaget på listen over støtteberettigede produkter, og at der i højere grad er taget hensyn til proteinindholdet. Han oplyste, at medlemsstaterne allerede har mulighed for at yde støtte til skummetmælksprodukter. Kommissæren gjorde dog opmærksom på, at støtten skal baseres på objektive kriterier på EU-plan.

– ***Gennemførelsen af reformen af den fælles landbrugspolitik***

Den danske delegation orienterede Rådet om vanskelighederne i forbindelse med gennemførelse af den hybridmodel, som er omhandlet i artikel 59 i forordning (EF) nr. 1782/2003, og opfordrede til, at dette spørgsmål behandles af Kommissionen, navnlig med hensyn til forordningens definition af aktive landmænd og de krav, der stilles til landmændene, for at de kan blive berettigede til betalingsrettigheder (13487/04). Den danske delegation fastslog, at regional afkoblet støtte baseret på en referenceperiode (2000-2002) som fastsat i forordningen for nærværende ikke forhindrer, at landmænd, der opdrætter kvæg, og som har solgt deres kvæg eller jord i denne periode, kan købe eller forpagte arealer i 2005 og søge om støtte på op til 5 000 EUR pr. ha og få afkoblet støtte, selv om de er pensionerede landbrugere.

Kommissær FISCHLER bestred den danske delegations fortolkning af forordning (EF) nr. 1782/2003 og påpegede fire muligheder for at håndtere sådanne tilfælde for at hindre sådan praksis, herunder det eksisterende loft på 5 000 EUR pr. ha, gennemførelse af en klausul om "Windfall profit", hvor en medlemsstat kan nedsætte fremtidig støtte til en landmand med op til 90%, hvis denne har solgt en bedrift, som er blevet overdraget inden den 1. maj 2004, 50% beskatning af støtten i de første tre år efter overdragelse af arealer og endelig medlemsstaternes adgang til retlige klagemekanismer, jf. artikel 29 i forordning (EF) nr. 1782/2003, når en landmand kunstigt har skabt betingelser for at modtage støtte.

– ***Kornoverskud***

Den ungarske og den tjekkiske delegation, som støttedes af den østrigske, franske, polske og slovakiske delegation, orienterede Rådet om de betragtelige overskud i forbindelse med årets kornhøst i Centraleuropa og anmodede Fællesskabet om eksportstøtte samt foranstaltninger til sikring af vedvarende eksport af korn fra interventionslagre, da de selv kun har ringe oplagingskapacitet (13486/04). Med hensyn til eksportmuligheder er der øgede transportomkostninger, fordi EU-eksporten hovedsagelig udskibes. De eksportpriser, der tilbydes producenter i Ungarn og Den Tjekkiske Republik, som er indlandsstater, ligger langt under interventionsprisen, hvilket gør eksport uattraktiv.

Kommissær FISCHLER erkendte, at kornhøsten har været usædvanligt god i indeværende produktionsår, men påpegede, at Kommissionen allerede har indledt udbudsprocedurer for havre og byg, indrømmet eksportlicenser for 3,4 mio. tons, og at spørgsmålet om omkostningerne i forbindelse med transport af ungarsk hvede til rumænske havne allerede er løst, for at sikre Ungarn balance i korneksporten. Endelig understregede han nødvendigheden af at bevare princippet om et indre marked og undgå, at der opstår konkurrence mellem medlemsstaterne imellem.

– ***Kornoverskud II***

Den græske delegation gjorde også Rådet og Kommissionen opmærksom på kornoverskud og overskud af frugt og grøntsager i Grækenland som følge af usædvanlige vejrforhold og understregede, at dette har negative følger for priser og landbrugernes indtægter. Den græske delegation anmodede Kommissionen om intervention på grundlag af artikel 7 i forordning nr. 1784/2003¹, som fastsætter, at "Hvis markedssituationen kræver det, kan der træffes særlige interventionsforanstaltninger. Sådanne interventionsforanstaltninger kan navnlig træffes, hvis markedsprisen i en eller flere af EF's regioner falder eller truer med at falde i forhold til interventionsprisen."

Kommissær FISCHLER noterede sig anmodningen og oplyste, at Kommissionen fuldt ud vil anvende alle de markedsredskaber, der er til rådighed. Han insisterede dog på, at intervention er et sikkerhedsnet, og på nødvendigheden af at evaluere udviklingen i landbrugernes indkomster ikke blot i et år, men over en flerårig periode efter gennemførelsen af reformen af den fælles landbrugs-politik i 2003.

– ***Skader forvoldt af ugunstige vejrforhold***

Den litauiske delegation, som støttedes af den lettiske delegation, orienterede Rådet om, at der i henhold til traktatens artikel 87 vil blive ydet statsstøtte af størrelsesordenen 0,6 mio. EUR som kompensation for de skader, der er forvoldt af naturkatastrofer og usædvanlige forhold i landbrugs-sektoren i Litauen i foråret 2004, og bad Kommissionen analysere den litauiske regerings notat hurtigst muligt (13432/04). Skaderne på æbler, solbær og jordbær skyldes uventet frost i maj 2004. Tabene anslås til 5,59 mio. EUR.

Kommissær FISCHLER forsikrede den litauiske delegation om, at han ville behandle den bebudede anmodning om statsstøtte hurtigst muligt og gjorde det klart, at der kan ydes offentlig støtte til disse usædvanlige skader. Han bemærkede, at de gældende kriterier for at tillade en sådan støtte er, at produktionen skal være 30% mindre end i normale år og 20% mindre i ugunstigt stillede områder, samt at der ikke må overkompenseres for tabene.

¹ Rådets forordning (EF) nr. 1784/2004 af 29. september 2003 om den fælles markedsordning for korn.

– ***Sameksistens med gmo-afgrøder***

Den danske delegation, som støttedes af mange delegationer, efterlyste fælles regler for sameksistens og oprettelse af en taskforce under Kommissionen, som skal koordinere indsamling og formidling af relevante oplysninger på EU-plan. Den danske delegation underrettede Kommissionen om sin nylige lovgivning om sameksistens.

Den danske delegation og flere andre delegationer anmodede desuden Kommissionen om at bekræfte, at grænseværdien for mærkning af GMO i frø er 0%, indtil der fastsættes et andet tal.

Kommissionens repræsentant så positivt på det danske initiativ og meddelte, at han snarest ville undersøge den pågældende lovgivning

Kommissionens repræsentant påpegede desuden, at oprettelsen af en sådan taskforce ikke bør sinke det kæmpe arbejde, der endnu ikke er afsluttet på nationalt plan. Han gik ind for et omfattende EU-dækkende netværk for navnlig dataindsamling og bedste praksis og erfaringer på landbrugsområdet.

Han forklarede desuden, at eftersom der ikke er fastsat en tærskel for utilsigtet tilstedeværelse af GMO'er i konventionelle frøpartier, skal alle frøpartier, der indeholder genmodificerede frø, der er godkendt til dyrkning i EU, mærkes som indeholdende GMO'er. Frøpartier, der indeholder genmodificerede frø, der ikke er godkendt til dyrkning, kan ikke markedsføres i EU.

Kommissær BYRNE meddelte, at han længe har støttet genmodificeringsteknologi, navnlig til videnskabelig brug.

Formanden var i tvivl om, hvorvidt der er behov for at oprette en taskforce, da Kommissionen allerede råder over de nødvendige værktøjer til at nå de fastsatte mål for sameksistens.

– ***BSE***

Rådet noterede sig den seneste status over BSE på grundlag af en skriftlig redegørelse fra kommissær BYRNE (13412/04).

– ***Rabies***

Den franske delegation, som støttedes af den finske delegation, orienterede Rådet og Kommissionen om den seneste udvikling med hensyn til tilfælde af rabies i Frankrig hos dyr, der ulovligt er indført fra Maghreb. Da sundhedsmyndighederne står over for en alvorlig situation, fordi disse dyr er medtaget til Frankrig uden nogen form for sundhedskontrol, opfordrede den franske delegation til en række foranstaltninger til forbedring af risikostyring for så vidt angår rabies, navnlig udarbejdelse af oplysninger og opmærksomhedskampagne for rejsende og transportfirmaer, skærpet sundhedskontrol ved EU's grænser samt fremme af programmer for samarbejde med faglig bistand til Maghreb-landene.

Kommissær BYRNE oplyste, at de seneste tal fra Verdenssundhedsorganisationen (WHO) viser, at rabies hvert år berører 10 mio. mennesker, at 50 000 dør af det, og at udbrud af rabies stadig er et stort problem i Afrika og Asien. Han mindede delegationerne om, at EU-kampagnen har ført til udryddelse af rabies i de 15 EU-lande, og at der gennemføres tilsvarende aktioner i de 10 nye medlemsstater. Han understregede endvidere, at da den nye EF-forordning nr. 998/2003 om transport af selskabsdyr i EU er trådt i kraft pr. 1. oktober 2004, er kontrollen nu strengere. Endelig påpegede han, at det påhviler medlemsstaterne at kontrollere, om ejere af dyr efterkommer gældende lovgivning, og - for så vidt angår EU-politikken over for nabolandene - at EF-reference-laboratoriet (AFSSA i Nancy) allerede har taget kontakt til Marokko for at løse problemet.

– ***Den internationale traktat om plantegenetiske ressourcer***

Den spanske delegation meddelte, at Spanien agter at være vært for det møde i Styrelsesrådet for den Internationale Traktat om Plantegenetiske Ressourcer for Fødevarer og Jordbrug, der skal afholdes i slutningen af 2005 (13130/04). Den spanske delegation bad om opbakning fra medlemsstaterne og Kommissionen forud for FAO's endelige beslutning og i forbindelse med afholdelsen af selve mødet og opfordrede dem til at medvirke til at iværksætte den internationale traktat.

– ***Bluetongue***

Den spanske delegation orienterede Rådet og Kommissionen om et nyligt udbrud af bluetongue (som overføres til drøvtyggere af insekter, men som ikke smitter mennesker) i det sydlige Spanien. Den spanske delegation understregede, at udbruddet var blevet håndteret gennem en national plan, og at nabolandet Portugal var blevet holdt underrettet om udbruddet under hele forløbet. Den spanske delegation oplyste, at der var blevet etableret et beskyttelsesområde for at isolere det smittede kvæg og for at begrænse udbruddet, ligesom der var sørget for nøjere kontrol med tredjelande (Marokko). Den spanske delegation bad afslutningsvis om at få sagen behandlet i Den Stående Komité for Fødevarekæden.

Kommissær BYRNE takkede den spanske delegation for dens hurtige indsats og noterede sig, at såvel Spanien som Kommissionen omgående havde truffet foranstaltninger, som skal tages op til drøftelse i denne uge i Den Stående Komité for Fødevarekæden. Han bemærkede, at programmerne mod sygdomsudbrud, som også Fællesskabet bidrager til finansieringen af, var blevet anvendt positivt, og gjorde delegationerne opmærksom på nylige udbrud af bluetongue i Grækenland, Italien, Frankrig (Korsika) og Spanien.

– ***Oliepriser***

Den franske delegation, som støttedes af den græske, portugisiske, spanske, belgiske og italienske delegation, gjorde Rådet og Kommissionen opmærksom på den seneste voldsomme stigning i oliepriserne og følgerne heraf for fiskernes økonomiske situation. Den franske delegation bad Kommissionen oplyse, hvilke foranstaltninger den agter at træffe for at imødegå fiskernes og industriens bekymringer over de konstante prisstigninger, og opfordrede Rådet til at drøfte olieprisernes konsekvenser for landbruget og fiskeriet.

Den franske delegation har allerede truffet fire foreløbige foranstaltninger og fastsat hastebestemmelser for navnlig de vanskeligst stillede selskaber, og den oplyste, at Kommissionen ville blive underrettet om denne støtte med henblik på forhåndsgodkendelse. Der er tale om en forskudsbetaling til fiskerne på 15 mio. EUR gennem anvendelse af optioner på aktie- og derivatmarkedet, som siden skal tilbagebetales, en smidigere beskatningsordning for fiskere, der fisker uden for territorialfarvandene, og endelig et nedslag på 4 cent i den nationale afgift på olieprodukter (TIPP²).

Det Forenede Kongeriges delegation erkendte, at fiskerne er konfronteret med vanskeligheder, men fastholdt nødvendigheden af at respektere EF-reglerne om statsstøtte og betydningen af at undgå brud på konkurrencebestemmelserne i sektoren.

Kommissær FISCHLER meddelte, at der er forskel på landbrugssektoren, hvor der er mulighed for en afgiftsnedsættelse for olie, og fiskerisektoren, hvor der ikke kan ske en sådan nedsættelse, fordi fiskerne i forvejen ikke betaler afgift af mineralolieprodukter. Han bemærkede desuden, at omkostningerne i forbindelse med de stigende priser kan afholdes direkte af forbrugerne. Endelig advarede han om, at der juridisk set ikke kan tillades statsstøtte, da de eneste godkendte former for statsstøtte er godtgørelse for skader forvoldt af naturkatastrofer, uddannelsesbistand og omlægningsstøtte, herunder kapacitetsreduktion. I øvrigt ville en sådan støtte kunne forvride konkurrencen mellem fiskerne.

– ***Fiskeriaftalen mellem EU og Angola***

Den spanske delegation gjorde Rådet og Kommissionen opmærksom på status i forhandlingerne mellem EU og Angola og erklærede, at den var betænkelig ved de sociale og økonomiske konsekvenser, som Angolas seneste tilbud risikerer at få for den spanske flåde. Den spanske delegation ønskede forhandlingerne genoptaget, samt at man overvejer at træffe foranstaltninger i lighed med dem, der er truffet for at fremme omstilling af de fiskeres fartøjer, der er afhængige af fiskeriaftalen med Marokko.

² Taxe Intérieure sur les produits pétroliers.

Fiskeriprotokollen med Angola udløb den 3. august 2004. Følgelig hindres mange spanske fartøjer i fiskeri. Første forhandlingsrunde i juni med henblik på fornyelse af protokollen blev suspenderet af begge parter.

Kommissær FISCHLER forklarede, at det hidtil ikke var lykkedes at afholde nogen anden forhandlingsrunde, fordi de angolanske myndigheder var nødt til at afvente en ny fiskerilovs ikrafttræden, men han fastholdt, at de angolanske myndigheder er velvilligt indstillet og optimistiske med hensyn til forhandlingsresultatet. Han opregnede fire spørgsmål, der skal løses under forhandlingerne efter vedtagelsen af den nye lovgivning:

- der skal fastlægges en nøjagtig overgangsperiode;
- de angolanske myndigheder skal give garantier med hensyn til europæiske fartøjer;
- EF-selskaber skal have mulighed for at eje mere end 50% af kapitalen i en joint venture med deres angolanske modpart;
- de angolanske myndigheder må ikke diskriminere disse joint ventures.

– *Tilrettelæggelse af det fremtidige arbejde*

Rådet vedtog at afholde sin næste samling den 22.-23. november 2004.

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT**EKSTERNE FORBINDELSER****Associeringsaftalen med Bulgarien - Offentlig støtte i stålsektoren**

Rådet vedtog en afgørelse om forlængelse af toleranceperioden for offentlig støtte til stålsektoren, som omhandlet i Associeringsaftalen EU-Bulgarien, med yderligere otte år, at regne fra den 1. januar 1998 eller indtil Bulgariens tiltrædelse af Den Europæiske Union, afhængigt af, hvilken begivenhed der indtræder først (12374/04).

DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK**Krisestyringsoperationer - Aftaler med Island, Norge og Rumænien***

Rådet vedtog en afgørelse om indgåelse af aftaler med Island, Norge og Rumænien om rammerne for disse landes deltagelse i Den Europæiske Unions militære og civile krisestyringsoperationer (12435/04 og 13534/04 ADD 1).

EU's retsstatsmission i Georgien - Aftale om status

Rådet godkendte et udkast til status for EU's retsstatsmission i Georgien, EUJUST THEMIS, som skitserer, hvilke regler og bestemmelser parterne skal overholde.

EU's retsstatsmission EUJUST THEMIS blev vedtaget af Rådet den 28. juni 2004 (fælles aktion 2004/523/FUSP), og missionen forventes at vare 12 måneder.
